

85.347

Postulat Meier-Zürich
Konsumentenpreise. Berechnung des Indexes
Prix à la consommation. Calcul de l'indice

Wortlaut des Postulates vom 8. Februar 1985

Um die Motivation für umweltgerechtes und gesundheitliches Verhalten zu fördern, sind die Bedarfsgruppen Getränke und Tabakwaren, Heizung und Beleuchtung, individueller Verkehr (Ausnahme Fahrräder) und Ferien bei der Berechnung des Landesindex der Konsumentenpreise nicht zu berücksichtigen.

Texte du postulat du 8 février 1985

Afin d'encourager encore davantage les citoyens à adopter un comportement ménageant leur santé et l'environnement, il ne faut plus tenir compte, dans le calcul de l'indice des prix à la consommation, des groupes boissons et tabac, éclairage et chauffage, transports individuels (bicyclette exceptée) et vacances.

Mitunterzeichner – Cosignataires: Oehen, Ruf-Bern, Steffen (3)

Schriftliche Begründung – Développement par écrit

Der Urheber verzichtet auf eine Begründung und wünscht eine schriftliche Antwort.

Schriftliche Erklärung des Bundesrates vom 8. Mai 1985

Déclaration écrite du Conseil fédéral du 8 mai 1985

Der Bundesrat ist bereit, das Postulat entgegenzunehmen.

Ueberwiesen – Transmis

85.949

Postulat Bonny
Bundesamt für Konjunkturfragen.
Technologieförderung
Office fédéral des questions
conjoncturelles.
Promotion des techniques

Wortlaut des Postulates vom 10. Dezember 1985

Der Bundesrat wird eingeladen zu prüfen, wie die rechtlichen Voraussetzungen geschaffen werden können, damit sich das Bundesamt für Konjunkturfragen künftig der Technologieförderung schwergewichtig, kontinuierlich und systematisch annehmen kann.

Texte du postulat du 10 décembre 1985

Le gouvernement est invité à examiner les moyens de créer des bases légales afin qu'à l'avenir l'Office fédéral des questions conjoncturelles puisse s'occuper en priorité de la promotion des techniques, avec constance et méthode.

Mitunterzeichner – Cosignataires: Bremi, Eng, Frey-Neuchâtel, Hunziker, Kohler Raoul, Spälti (6)

Schriftliche Begründung – Développement par écrit

Der Tätigkeitsbereich des Bundesamtes für Konjunkturfragen (BFK) war bereits mehrfach Gegenstand politischer Erörterungen und Diskussionen. Das in der Verordnung über die Aufgaben der Departemente, Gruppen und Aemter vom 5. Mai 1979 enthaltene Pflichtenheft sollte unter

Berücksichtigung der neuen Entwicklungstendenzen in Technologie und Wirtschaft neu überprüft werden. Ein Hinweis auf die Technologieförderung fehlt darin.

Wie der Name des Amtes sagt, standen bei der Schaffung des früheren Büros des Delegierten und späteren Bundesamtes eindeutig konjunkturpolitische Aspekte im Vordergrund. Konjunkturpolitische Massnahmen sind aber insofern problematisch, weil sie oft die unangenehme Eigenschaft haben, zwar in Zeiten der Rezession beschlossen zu werden, dagegen aber erst später, manchmal in Zeiten des Konjunkturaufschwungs oder gar der Hochkonjunktur, zur Ausführung zu gelangen.

Im Sinne einer mehr auf mittlere und längere Frist konzipierten Politik sollte das Amt künftig seine Tätigkeit vermehrt, wenn nicht sogar schwergewichtig auf Fragen der Technologieförderung verlagern. Gleichzeitig würde im Sinne eines Synergieeffektes auch die dem BFK schon heute obliegende Förderung der praxisorientierten Forschung, insbesondere in den Bereichen der Ingenieurwissenschaften, aufgewertet. Schliesslich könnte endlich auch bei den für unser Land und seine Wirtschaft höchst bedeutsamen europäischen Forschungsprogrammen (z. B. EUREKA), die heute von verschiedenen Bundesämtern gemeinsam betreut werden – ein hinsichtlich Effizienz absolut unbefriedigender Zustand –, die dringend notwendige Konzentration der Federführung bei einem Amt erreicht werden.

Schriftliche Erklärung des Bundesrates

vom 26. Februar 1986

Déclaration écrite du Conseil fédéral du 26 février 1986

Der Bundesrat ist bereit, das Postulat entgegenzunehmen.

Ueberwiesen – Transmis

85.956

Postulat Carobbio
Tierschutz. Revision der Verordnung
Postulato Carobbio
Protezione degli animali.
Modifiche all'ordinanza
Postulat Carobbio
Protection des animaux.
Modification de l'ordonnance

Wortlaut des Postulates vom 12. Dezember 1985

Die Kampagne vor der Abstimmung über die Initiative zur Abschaffung der Vivisektion hat deutlich gezeigt, wie notwendig es ist, die Vorschriften der Tierschutzgesetzgebung streng anzuwenden. Dies soll ermöglichen, die Tierversuche auf das absolut Unerlässliche zu beschränken. Insbesondere kann man sich fragen, ob Versuche wie der DL50- und der Draize-Test noch zugelassen und hingenommen werden dürfen. Darüber hinaus ist es wichtig, die Kontrollmassnahmen zu verstärken.

Daher wird der Bundesrat ersucht, zu prüfen, ob nicht die Tierschutzverordnung so bald als möglich geändert werden könnte.

Die Revision soll:

- Versuche wie den DL50- und den Draize-Test verbieten;
- ausdrücklich vorsehen, dass neutrale Fachleute und Vertreter aller Tierschutzorganisationen in die kantonalen Kontrollorgane aufgenommen werden.

Testo del postulato del 12 dicembre 1985

La campagna per la votazione sull'iniziativa per la soppressione della vivisezione ha messo in evidenza la necessità di un'applicazione rigida delle norme previste dalla legge sulla protezione degli animali. Questo allo scopo di limitare al

minimo indispensabile le esperienze sugli animali. In particolare ci si può domandare se procedimenti come il test DL50 e il test Draize siano ancora ammissibili e accettabili. Importante inoltre è rafforzare le misure di controllo.

A questo scopo i sottoscritti sollecitano il Consiglio federale a voler esaminare la possibilità di modificare il più presto possibile l'ordinanza di applicazione della legge sulla protezione degli animali allo scopo

a. di proibire test come il DL50 e il test Draize,
b. di prevedere esplicitamente della nomina di specialisti neutri e di rappresentanti di tutte le organizzazioni per la protezione degli animali negli organi di controllo cantonali.

Texte du postulat du 12 décembre 1985

La campagne précédant la vote sur l'initiative pour la suppression de la vivisection a mis en évidence la nécessité d'une stricte application de la loi sur la protection des animaux, afin de limiter au minimum indispensable les expériences sur les animaux. On peut se demander en particulier si des tests comme le DL50 et celui de Draize sont admissibles. Enfin, il apparaît important de renforcer les contrôles. A ces fins, les soussignés prient le Conseil fédéral d'examiner la possibilité de réviser au plus vite l'ordonnance d'application de la loi susmentionnée afin de:

a. prohiber des tests comme le DL50 et celui de Draize,
b. prévoir expressément la nomination d'experts neutres et de représentants de toutes les organisations de protection des animaux dans les organes de contrôle cantonaux.

Mitunterzeichner – Cofirmatari – Cosignataires: Borel, Bré-laz, Christinat, Clivaz, Deneys, Fetz, Friedli, Gloor, Gurtner, Longet, Magnin, Pitteloud, Rebeaud, Robbiani, Ruffy, Vannay (16)

Schriftliche Begründung – Motivazione scritta – Développement par écrit

L'auteur renonce agli sviluppi e desidera una risposta scritta.

Schriftliche Erklärung des Bundesrates vom 3. März 1986

Dichiarazione scritta del Consiglio federale del 3 marzo 1986

Déclaration écrite du Conseil fédéral du 3 mars 1986
Il Consiglio federale è pronto ad accettare il postulado.

Ueberwiesen – Transmis

85.103

Postulat Magnin Mieterschutz Protection des locataires

Wortlaut des Postulates vom 20. Dezember 1985

Da der Wohnungsmarkt weiterhin angespannt bleibt, wird der Bundesrat eingeladen, die Kriterien für die Anwendbarkeit des Bundesbeschlusses vom 30. Juni 1972 über die Massnahmen gegen Missbräuche auf dem Wohnungsmarkt nicht noch stärker einzugrenzen. Insbesondere sollte er darauf verzichten, die dafür massgebliche Leerwohnungsziffer auf 0,5 Prozent herabzusetzen.

Texte du postulat du 20 décembre 1985

Vu la situation tendue qui perdure dans le domaine du logement, le Conseil fédéral est invité à ne pas modifier d'une manière restrictive – notamment en fixant à 0,5 pour cent le taux déterminant – les critères définissant le champ d'application de l'arrêté fédéral instituant des mesures contre les abus dans le secteur locatif du 3 juin 1972.

Mitunterzeichner – Cosignataires: Borel, Carobbio, Christinat, Clivaz, Fetz, Friedli, Gloor, Gurtner, Herczog, Jaggi, Leuenberger Moritz, Longet, Meizoz, Nauher, Rebeaud, Ruffy, Vannay (17)

Schriftliche Begründung – Développement par écrit
L'auteur renonce au développement et demande une réponse écrite.

Schriftliche Erklärung des Bundesrates vom 26. Februar 1986

Déclaration écrite du Conseil fédéral du 26 février 1986
Le Conseil fédéral est prêt à accepter le postulat.

Präsident: Herr Nationalrat Früh bekämpft das Postulat von Herrn Magnin. Dieses Postulat wird auch auf später hinausgeschoben.

Diskussion verschoben – Discussion renvoyée

85.977

Postulat Leuenberger-Solothurn Lokalradio Postulat Leuenberger-Soleure Radios locales

Wortlaut des Postulates vom 18. Dezember 1985

Der Bundesrat wird eingeladen, auch in Landesgegenden ohne Lokalradioversuche wissenschaftliche Untersuchungen im Rahmen der Versuchsziele der RVO durchzuführen. Solche Untersuchungen, z. B. im Kanton Solothurn, hätten zu ergründen, welche Auswirkungen das Fehlen von Lokalradio auf die Presse, auf das politische, kulturelle und gesellige Leben haben. Untersucht werden könnte auch, inwieweit die Bevölkerung Lokalradio vermisst, um einen Hinweis auf die Bedürfnisfrage zu erhalten.

Texte du postulat du 18 décembre 1985

Le Conseil fédéral est invité à faire effectuer des enquêtes scientifiques dans le cadre des objectifs de l'essai, définis par l'ordonnance sur les essais locaux de radiodiffusion (OER), même dans les régions du pays n'ayant pas d'émetteur expérimental.

De telles enquêtes, dans le canton de Soleure par exemple, devraient montrer quels effets peut exercer, sur la presse, la vie politique, culturelle et communautaire, l'absence de radio locale. On pourrait aussi s'efforcer de déceler dans quelle mesure la population déplore l'absence d'une telle radio, de manière à obtenir un indice en ce qui concerne la question du besoin.

Mitunterzeichner – Cosignataires: Eng, Nussbaumer, Pfund, Robbiani, Ruch-Zuchwil, Wanner, Ziegler (7)

Schriftliche Begründung – Développement par écrit

Beim Erlass der RVO sind Begleituntersuchungen angeordnet worden, welche durch die Lokalradioveranstalter durchzuführen sind. Die Untersuchungen haben den Beitrag der Lokalradios an die «Meinungsbildung über Fragen des lokalen Zusammenlebens», den Beitrag zum «Verständnis für die Anliegen der Gemeinschaft» und den Beitrag zur «Förderung des lokalen kulturellen Lebens» zu ergründen. Die Resultate werden zweifelsohne interessante Anhaltspunkte zur Beurteilung der Situation am Ende der Versuchsphase liefern.

Offenbar hat man beim Erlass der RVO nicht daran gedacht, auch in den lokalradiolosen Landesgegenden Untersuchungen anzustellen über die Auswirkungen des Fehlens von Lokalradio auf die Presse, das politische, kulturelle und gesellige Leben. Diese Untersuchungen sind schon deshalb

Postulat Carobbio Tierschutz. Revision der Verordnung

Postulat Carobbio Protection des animaux. Modification de l'ordonnance

Postulato Carobbio Protezione degli animali. Modifiche all'ordinanza

In	Amtliches Bulletin der Bundesversammlung
Dans	Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale
In	Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale
Jahr	1986
Année	
Anno	
Band	I
Volume	
Volume	
Session	Frühjahrssession
Session	Session de printemps
Sessione	Sessione primaverile
Rat	Nationalrat
Conseil	Conseil national
Consiglio	Consiglio nazionale
Sitzung	17
Séance	
Seduta	
Geschäftsnummer	85.956
Numéro d'objet	
Numero dell'oggetto	
Datum	21.03.1986 - 08:00
Date	
Data	
Seite	459-460
Page	
Pagina	
Ref. No	20 014 217

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.

Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.

Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.